



Що треба зробити в першу чергу?

Ви нещодавно переїхали до Kanton Basel-Stadt? Тоді протягом 14 днів ви повинні зареєструватися в службі реєстрації населення. При особистій реєстрації з новоселами проводиться індивідуальна привітальна бесіда.

Офіційна реєстрація

Усі особи, які вперше приїхали до Kanton Basel-Stadt, повинні протягом 14 днів зареєструватися в службі реєстрації населення за місцем проживання (Basel, Riehen або Bettingen).

Якщо ви прибули зі Швейцарії або з країни ЄС чи ЄАВТ:

ви можете зареєструватися в письмовій формі через E-Umzug CH або особисто в службі реєстрації населення кантону Basel-Stadt, в Riehen або Bettingen.

Якщо ви прибули не з країни ЄС або ЄАВТ:

будь ласка, зверніться до служби реєстрації населення (Einwohneramt) у центрі обслуговування клієнтів Spiegelhof. Там ми маємо зібрати ваші біометричні дані. Ви повинні заплатити комісію за реєстрацію.

Зверніться за адресою:

Kundenzentrum Spiegelhof

Spiegelgasse 6

4001 Basel

Tel. 061 267 70 60

Що потрібно для реєстрації?

Будь ласка, заздалегідь дізнайтеся, які документи потрібно взяти з собою.

Документи мають бути подані німецькою, французькою, італійською або англійською мовою.

Ці документи вам потрібно мати обов'язково:

- Реєстраційна форма (Anmeldeformular). Попередньо необхідно заповнити реєстраційну форму.
- Кольорова копія вашого дійсного паспорта або посвідчення особи (для ЄС/ЄАВТ)
- Копія договору оренди або посвідки на проживання

Також вам можуть знадобитися такі документи:

- Віза
- Трудовий договір
- Довідка про судимість
- Свідоцтво про шлюб
- інші документи у разі потреби

Якщо ви переїжджаєте в межах кантону або виїжджаєте з кантону Базель-Штадт, ви також повинні повідомити про це в службу реєстрації населення.

Ви не є громадянином країни ЄС або ЄАВТ, але вже проживаєте у Швейцарії:

якщо ви змінюєте кантон, перед переїздом до кантону Базель-Штадт отримайте дозвіл міграційної служби. Реєстрація можлива лише після цього.



Привітальна бесіда

Коли ви завітаєте до служби реєстрації населення, щоб зареєструватися, на вас чекає особиста співбесіда. Ми привітаємо вас, відповімо на ваші запитання та розповімо про життя в Базелі.

Додаткова інформація (посилання, адреси, брошури, листівки)

www.hallo-baselstadt.ch/uk/gut-zu-wissen/erste-schritte